

## 第 137/2007 號行政長官批示

## Despacho do Chefe do Executivo n.º 137/2007

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據第6/2006號行政法規第四十條及第四十一條的規定，作出本批示。

核准衛生局二零零七財政年度第一補充預算，金額為\$33,534,392.00（叁仟叁佰伍拾叁萬肆仟叁佰玖拾貳元整），該預算為本批示的組成部份。

二零零七年五月四日

行政長官 何厚鏞

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos dos artigos 40.º e 41.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006, o Chefe do Executivo manda:

É aprovado o 1.º orçamento suplementar dos Serviços de Saúde, relativo ao ano económico de 2007, no montante de \$ 33 534 392,00 (trinta e três milhões, quinhentas e trinta e quatro mil, trezentas e noventa e duas patacas), o qual faz parte integrante do presente despacho.

4 de Maio de 2007.

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

## 衛生局二零零七財政年度第一補充預算

## 1.º orçamento suplementar dos Serviços de Saúde para o ano económico de 2007

單位：澳門幣  
Unidade: MOP

經濟分類 Classificação económica	名稱 Designação	金額 Montante
	<b>收入 Receitas</b>	
13-00-00-00	資本收入 Receitas de capital	
	其他資本收入 Outras receitas de capital	
13-01-00-00	歷年財政年度結餘 SalDOS de anos económicos anteriores	33,534,392.00
	總收入 Total das receitas	33,534,392.00
	<b>開支 Despesas</b>	
05-00-00-00-00	經常開支 Despesas correntes	
	其他經常開支 Outras despesas correntes	
05-04-00-00-00	雜項 Diversas	
05-04-00-00-90	備用撥款 Dotação provisional	33,534,392.00
	總開支 Total das despesas	33,534,392.00

二零零七年三月二十八日於衛生局——行政管理委員會——主席：瞿國英——委員：李展潤，鄭成業，莫寶德，艾德偉

Serviços de Saúde, aos 28 de Março de 2007. — O Conselho Administrativo. — *Koi Kuok Ieng*, presidente. — *Lei Chi Ion* — *Cheang Seng Ip* — *Helder Paulo Morais* — *António João Terra Esteves*.